

REPUBLIC OF CAMEROON
Peace-Work-Fatherland

MINISTRY OF LIVESTOCK FISHERIES
AND ANIMAL INDUSTRIES



البنك الإسلامي للتنمية
Islamic Development Bank

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix-Travail-Patrie

MINISTERE DE L'ELEVAGE, DES
PECHES ET DES INDUSTRIES ANIMALES

LIVESTOCK AND FISHERIES DEVELOPMENT PROJECT (LIFIDEP)
SECTOR: AGRICULTURE AND RURAL DEVELOPMENT
MODE OF FINANCING: INSTALMENT SALE
FINANCING AGREEMENT N° 2CM0066

SPECIFIC PROCUREMENT NOTICE
OPEN NATIONAL COMPETITIVE BIDDING
N° ~~140~~/NCB/LIFIDEP/STB/2019 OF~~28104~~.....2020 FOR THE
SUPPLY OF 7 270 SMALL RUMINANTS (GOATS AND SHEEP) FOR
THE LIVESTOCK AND FISHERIES DEVELOPMENT PROJECT
(LIFIDEP) FOR THE NORTH WEST REGION OF CAMEROON.

1. The Government of the Republic of Cameroon has received financing from the Islamic Development Bank (IsDB) towards the cost of the Livestock and Fisheries Development Project (LIFIDEP) for the North West Region of Cameroon and intends to apply a part of the proceeds towards payments under the Contract for the supply of small ruminants (goats and sheep)
2. The Livestock and Fisheries Development Project (LIFIDEP), on behalf of the Government of Cameroon now invites sealed bids from eligible bidders for the supply of these animals as per the following lots:

DESCRIPTION	TOTAL TO SUPPLY IN 2020/2021	LOT1 (BOYO, MENCHUM DIVISIONS)	LOT 2 (DONGA MANTUNG AND BUI DIVISIONS)	LOT 3 (MEZAM, MOMO AND NGOKETUNJIA DIVISIONS)
SHEEP	3 722	1 280	942	1 500
GOATS	3 548	1 120	748	1 680
TOTAL QUANTITY	7 270	2 400	1 690	3 180

3. The delivery period is over a span of 12 months and shall be done in batches of about 300 small ruminants per batch.
4. Bidding will be conducted through the National Competitive Bidding (NCB) procedures as specified in the IsDB's Guidelines for Procurement of Goods and Works under Islamic Development Bank Financing, May 2009, revised February 2012, and is open to all eligible National bidders as defined in the Guidelines.

5. Interested eligible bidders may obtain further information from and inspect the bidding documents from the Livestock and Fisheries Development Project (LIFIDEP) at the address 1 below during office hours (9.00 am to 3.00 pm). A complete set of bidding documents in English may be purchased by interested bidders on the submission of a written application to the address 1 below and upon payment of a nonrefundable fee of **one hundred thousand (100 000) Francs CFA**. The method will be by payment into account N° **97568660001-28** in the name of << AGENCE DE REGULATION DES MARCHES PUBLICS >>.in any BICEC branch in Cameroon. The document will be obtained at address 1 below on presentation of receipt of payment of fee.
6. All bids must be accompanied by a bid security (Bank Guarantee), of

Lot 1: Francs CFA	Lot 2 Francs CFA	Lot 3 Francs CFA
2 300 000	1 660 000	3 000 000

and be delivered to the address 1 below by **10 am** on 29/05/2020 and labeled with the present bid number.

They will be opened immediately thereafter, in the presence of bidders' representatives, who choose to attend, at the address 2 below at **11 am**. Late bids will be rejected and returned unopened.

7. The addresses referred to above are:

1. For inspection/obtaining of bidding documents and of submission of bids:

Attention: Project Coordinator,

Street Address: **LIFIDEP Building Ayaba street, PO Box 142, Mankon Bamenda.**

Floor/Room number: **Secretariat, Project Coordinator, First floor**

City: **Bamenda, Republic of Cameroon**

E-mail: lifidepnwr@gmail.com

2. For opening of bids:

Street Address: **LIFIDEP Building Ayaba street, PO Box 142, Mankon Bamenda.**

Floor/Room number: **Board Room. Ground Floor**

City: **Bamenda, Republic of Cameroon**

E-mail: lifidepnwr@gmail.com

**For all acts of corruption, kindly call or send an SMS to MINMAP at these numbers:
673 20 57 25/699 37 07 48**

For : LIVESTOCK AND FISHERIES DEVELOPMENT PROJECT


THE COORDINATOR
MBA
Ingénieur Général d'Agriculture



REPUBLIC OF CAMEROON
Peace-Work-Fatherland

MINISTRY OF LIVESTOCK FISHERIES
AND ANIMAL INDUSTRIES



البنك الإسلامي للتنمية
Islamic Development Bank

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix-Travail-Patrie

MINISTERE DE L'ELEVAGE, DES
PECHES ET DES INDUSTRIES ANIMALES

PROJET DU DEVELOPPEMENT DE L'ELEVAGE ET DE LA PECHE (LIFIDEP)
SECTEUR: AGRICULTURE ET DEVELOPPEMENT RURAL
MODE DE FINANCEMENT: VENTE A TEMPERAMENT
ACCORD DE FINANCEMENT N° 2CM0066

AVIS D'APPEL D'OFFRES

APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT N° **40** /NCB//LIFIDEP/STB/2019 DU
... **28/04**/2020 POUR LA FOURNITURE DE **7 270** PETITS RUMINANTS
(CHEVRES ET MOUTONS) POUR LE PROJET DU DEVELOPPEMENT DE
L'ELEVAGE ET DE LA PECHE DE LA REGION DU NORD OUEST, CAMEROUN.

1. Le Gouvernement de la République du Cameroun a reçu des fonds de la Banque Islamique de Développement (BID) pour le financement du Projet de Développement de l'Élevage et de la Pêche (LIFIDEP) pour la Région du Nord-Ouest. Le Projet compte utiliser une partie de ce financement pour le paiement sur contrat, la fourniture des petits ruminants (chèvres et moutons).
2. Le Projet de Développement de L'Élevage et de la Pêche (LIFIDEP) et pour le compte du Gouvernement du Cameroun, invite par la présente, les entreprises éligibles à présenter les offres pour la fourniture de ces animaux selon les lots ci-après.

DESCRIPTION	TOTAL A LIVRER EN 2020/2021	LOT1 (DEPARTEMENT S DE BOYO ET MENCHUM	LOT 2 (DEPARTEMENTS DE DONGA MANTUNG ET BUI	LOT 3 (DEPARTEMENTS DE MEZAM, MOMO ET NGOKETUNJIA
MOUTONS	3 722	1 280	942	1 500
CHEVRES	3 548	1 120	748	1 680
QUANTITE TOTALE	7 270	2 400	1 690	3 180

3. Le délai pour la livraison est étalé sur 12 mois et se fera par les lots dont la quantité de chaque lot est d'environ 300 petits ruminants.
4. L'Appel d'offre se fera par voie d'Appel d'Offres national selon le "Guidelines for Procurement of Goods and Works under Islamic Development Bank Financing, May 2009, revised February 2012", et est ouvert à tous soumissionnaires éligibles comme définis dans les procédures de passation des Marchés de la BID.

5. Les soumissionnaires éligibles et intéressés qui ont besoin de plus de clarification peuvent les obtenir auprès du Projet de Développement de L'Elevage et de la Pêche (LIFIDEP) à l'adresse 1 ci-dessus pendant les heures ouvrables (de 9h à 15h), Le Dossier d'Appel d'Offres en anglais peut être obtenu auprès du Projet de Développement de L'Elevage et de la Pêche (LIFIDEP) à l'adresse 1 ci-dessus sur présentation de l'original d'une quittance de versement de la somme non-remboursable de **cent mille (100,000) FCFA**, payable dans une agence **BICEC** au Cameroun au << compte << **AGENCE DE REGULATION DES MARCHES PUBLICS**>> N° **97568660001-28** >

6. Chaque offre doit obligatoirement être accompagnée d'une caution de soumission, d'un montant de :

Lot 1: Francs CFA	Lot 2: Francs CFA	Lot 3 :Francs CFA
2 300 000	1 660 000	3 000 000

Et devra parvenir à l'adresse 1 ci-dessus au plus tard le à 10 H le 29/05/2020 et devra porter la mention du numéro du présent appel d'offres.

L'ouverture des offres aura lieu immédiatement par la suite en présence des représentants des soumissionnaires dûment mandatés, à l'adresse 2 ci-dessous à 11.00 H Les offres en retard seront rejetée et retourné sans ouverts.

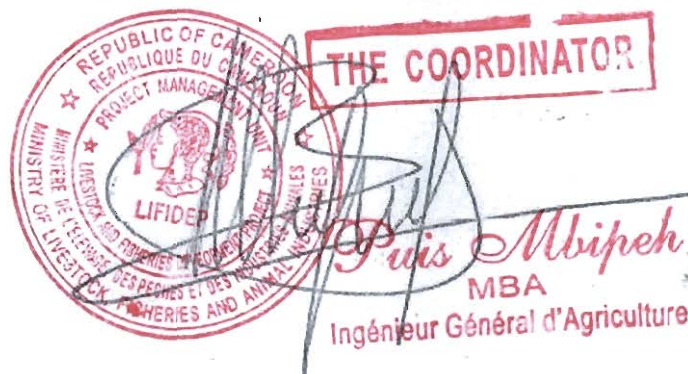
7. Les adresses citées ci-dessus sont :

1. Pour consultation/obtention de dossier d'appel d'offres et remis des offres
Attention: **Coordonnateur du Projet LIFIDEP**
Adresse: **Immeuble LIFIDEP, AYABA Street,**
Niveau/Salle : **Sécretariat du Coordonateur LIFIDEP, Premier Etage.**
Ville : **Bamenda, Republique du Cameroun**
E-mail: lifidepnwr@gmail.com

2. Pour Ouverture des offres.
Adresse: **Immeuble LIFIDEP, AYABA Street,**
Niveau/Salle : **Salle de Conférence, Rez de chaussée.**
Ville : **Bamenda, Republique du Cameroun**
E-mail: lifidepnwr@gmail.com

Pour tout acte de corruption, bien vouloir appeler ou envoyer un SMS au MINMAP aux numéros suivants : 673 20 57 25/699 37 07 48

POUR: LE PROJET DE DÉVELOPPEMENT DE L'ELEVAGE ET DE LA PÊCHE

**THE COORDINATOR**
Puis Mbipheh
MBA
Ingénieur Général d'Agriculture